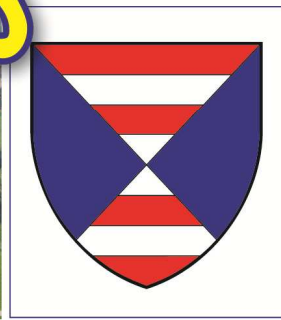


# Weistracher Gemeinde-News



An einen Haushalt. Zugestellt durch Post.



Amtliche Mitteilung der Gemeinde Weistrach

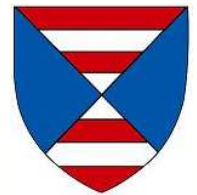
[www.weistrach.gv.at](http://www.weistrach.gv.at)

Geschätzte Weistracherinnen u. Weistracher!  
Liebe Jugend!

Ausgabe 5/2011  
14.06.2011



niederösterreichische  
**DORF & STADT**  
erneuerung



Die Dorferneuerungsgruppe unter der Leitung von Vize BGM Helmut Halbartschlager hat in Zusammenarbeit mit Johann Stixenberger ein Model für das Leitsystem in Weistrach erarbeitet.

Wir laden Sie herzlich ein, sich dieses anzusehen und mit uns zu diskutieren.  
Weiters wird erklärt welche Aufgaben zur Umstellung die Gemeinde übernimmt und welche Aufgaben auf den einzelnen Bürger zukommen.

## Termine:

**Freitag 01. Juli 19:30 GH Zauchasteg**  
**Mittwoch 06. Juli 19:30 GH Hader**  
**Donnerstag 07. Juli 19:30 GH Kirchmayr**  
**Freitag 08. Juli 19:30 GH Kirchmayr**

Es wird bei allen vier Terminen das ganze Gemeindegebiet vorgestellt.  
Jedoch am 01. Juli GH Zauchasteg besonders die Gebiete Grub, Hengstreith, Voralpenstr.  
am 06. Juli GH Hader besonders das Gebiet Rohrbach  
am 07. Juli GH Kirchmayr das Gebiet Hartlmühl  
und am 08. Juli GH Kirchmayr die Gebiete um den Ortskern.

## Hausnamen - Vulgonamen

**Aufgrund der Erhebungen für das zukünftige Leitsystem in Weistrach werden auch alle „Hausnamen“ mit eingetragen. Da die Hausnamen in den Unterlagen (Grundbuch, Vermessungsamt, ...) unterschiedlich sind wird die Schreibweise aus dem Telefonbuch übernommen:**

Freudenberg, Gruber, Dandlwagner, Kornberg, Kornbergerhäusl, Momsum, Ertlstraß, Wagner in Zauchasteg, Wirt in Zauchasteg, Huber in Zauchasteg, Hochstraß, Leitner, Groß Ziervogel, Grabner-Häusl, Mühlzipfer, Brandstetter, Dorfer, Infanger, Kogler, Pledl, Rainer, Schweinschwaller, Schweinschwallerhäusl, Panholz, Rasper, Rainerhäusl, Raingruber, Reingruberhäusl, Platten, Plattenhäusl, Grübler, Vogl, Magerer, Nußbaumer, Löscher, Pöll, Bichler, Dürer, Kleinzinöd, Ederhäusl, Goldberghäusl, Ofner, Kappenbergerhäusl, Ofner-Mühle, Seirlehnerhäusl, Hartlmühl, Joboltnerhäusl, Joboltner, Stocker, Friedlmühle, Unter-Murschenhof, Ober-Murschenhof, Rabenlehen, Eppensteiner, Bichler zu Wiedorf, Fuchs zu Wiedorf, Mayr zu Wiedorf, Unter-Pöstlinger, Ober-Pöstlinger, Weberöd,

Weid-Häusl, Mayr zu Griedling, Griedlinger, Stöfflmayr, Dörn, Heuris, Heurißhäusl, Radschneider, Buigner  
Weiherbauer, Habetzberger, Bergmayr, Bergmayr-Hofstatt, Brandner, Vorwechner, Gatterbauer, Gatterbauerhäusl, Stöllmayr, Rußmayr, Rußmühle, Altmayr, Zauchamayr, Furtner, Göglmühle, Bruckmayrhäusl, Bruckmayr, Tempelhof, Geberhäusl, Dörfmayr, Hornlehner, Krennmayr, , Villa, Unter-Aigen, Ober-Aigen, Kirweg, Eicher, Farveleder, Lesiakhäusl, Kormer, Inner-Gmörkt, Stöger, Dorninger, Fellner, Höchtlmayr, Gangleder, Hölzled, Binderreith, Grillnberger  
Schloß Rohrbach, Bauer in Rohrbach, Kerschbaumer, Kappl in Rohrbach, Oiderbauer, Klein-Windberg, Groß-Windberg, Brandstetter zu Dorf, Heigl zu Dorf, Wieser zu Dorf, Bachler, Hoslinger, Haslinger, Außer-Gmörkt, Kronawetter, Reindl, Zechmeister, Steinreith, Fererbauer, Schneckn, Hagenauer, Zeilinger, Stiegler, Schermayr, Zaucherbauer, Mayr zu Aletzberg, Halbmary zu Dorf, Klein-Burner, Groß-Burner, Würzlhuber, Unterschwaiger, Oberschwaiger, Donner, Bera, Eberl, Knell, Bachtl, Schreiner, Wirt in Goldberg, Kolbgut, Hundsgrub, Faßoldgut, Unterknoller, Oberknoller, Kaiser, Rudhart, Zöttl-Hofstatt, Zöttl, Unterkummer, Seidl, Kronawetter, Kalkschmied, Höbölten, Wagnerberg, Haberfellner, Edmayr, Siemayr, Hagler, Schnirzer, Ortnergut, Ellinger, Moser, Perschlehner, Holzapfelhäusl, Pöllndorf, Klein-Mayr, Edergut, Schürsl, Höniglehner, Bauchtner, Herndler, Angerlehner, Glosner, Unterberger, Oberberger, Irxenberger, Brünner, Weißnhäusl, Weißn, Weißn-Hofstatt, Anthofer, Bichlmühle, Bichlbauer, Binder, Weber, Kellauer, Hochwies, Grabner,

**Falls zusätzlich Hausnamen gewünscht werden oder abgeändert werden sollen bitten wir sie um Meldung auf der Gemeinde bzw. an den Infoabenden.**

Auf eine verlässliche Teilnahme zu den vorgeschlagenen Terminen freut sich die Dorferneuerungsgruppe „Leitsystem“

Vize. Bgm. Helmut Halbartschlager

## Weistracher Ferienaktion 2011

*Die Gemeinde Weistrach freut sich ihnen wieder ein tolles Ferienprogramm für Kinder und Jugendliche im Sommer 2011 anbieten zu können. Dankenswerter Weise haben sich zahlreiche Vereine, Wirte und Privatpersonen mit interessanten Programmen beteiligt. – Wenn nun alle neugierig sind, dann freuen Sie sich wenn die Kinder das Programm sowie die Anmeldebögen in den nächsten Tagen von der Schule mit nach Hause nehmen. Falls jemand kein Programm erhalten sollte liegen jederzeit Programme sowie Anmeldeformulare im Gemeindeamt auf. Natürlich sind alle Informationen auf unserer Homepage [www.weistrach.gv.at](http://www.weistrach.gv.at) ersichtlich. Anmeldungen werden erst ab Dienstag, 28.06.2011 entgegengenommen.*

**- Achtung einen Termin vormerken: Dorffest im Rahmen des Ferienprogramms am 20.08.2011**

### **Landesstraße B 122 wird im Bereich „Anthofer“ bis „Ertlstrasser“ verkehrssicherer ausgebaut**

Erforderliche Sperrungen und Verkehrsbeschränkungen:

Aufgrund der umfangreichen Erdbewegungen und Änderungen in der Höhenlage der Straße erfolgt auf der **B 122 während der Sommerferien (Juli/August) eine Totalsperre**. Die Umleitung erfolgt für den Schwerverkehr großräumig über die Landesstraßen L85 und B42 (Haag), sowie regional für den PKW-Verkehr über die L85 und die L6259 (Holzsachsen/Zauchasteg). Außerhalb der Ferienzeit ist mit Behinderungen durch halbseitige Sperrungen zu rechnen.



## Gratulationen:



Maria Schimböck feierte ihren 80. Geburtstag



Frau Maria Grillenberger feierte Ihren 90. Geburtstag  
(Seniorenheim Haag, ehemals Weistrach 73)

## **Goldene Hochzeiten:**



Maria und Ernst Panholzer (Hartlmühl 33)



Maria und Josef Mayer (Weistrach 28)



Maria und Ludwig Halbartschlager (Weistrach 43)



Anna und Franz Grafleitner (Schwaig 29)





Elisabeth und Heinrich Ratzberger (Hartlmühl 7)



Margarethe und Josef Egger (Holzsachsen 16)



Maria und Johann Rahofer (Grub 16)



### Bezirkmostkost im Schloss St. Peter/Au

Weistrach holte 3 Goldene und 1 Silberne Medaille

Die Gemeinde gratuliert den Mostproduzenten für ihre hervorragende Qualität!

Foto Inr:

Walter Schoiswohl, Bürgermeister  
Erwin Pittersberger, Franz Schönangerer, Mostprinzessin Carmen Kronschnacker, Alois Lettner, Mario Haider, Landtagsabgeordneter Andreas Pum



## Die BLAU-GELBE-GALERIE WEISTRACH

lädt zum Besuch der Ausstellung ein: K R A F T F E L D

Sonntag, 19.06.2011 bis 10.07.2011 im Kulturhof Weistrach.

Öffnungszeiten: Freitag und Samstag 15 – 17 Uhr  
Sonntag 10 – 12, 14 – 17 Uhr

## HS ST. PETER/AU – SIEGERSCHULE bei der NÖ SCHULSPORT-TROPHY 2010/11

Am 4. Mai 2011 fand in der HLW Biedermannsdorf die feierliche Verleihung des

**NÖ Schulsport-Gütesiegels** statt.

Diese Auszeichnung von Sportland NÖ und NÖ Landesschulrat ist eine Anerkennung für Schulen mit besonderen Initiativen und Angeboten im Bereich Sport, Bewegung und Gesundheit.

Die HS St. Peter/Au erreichte bereits zum fünften Mal die Nominierung zum Empfang des Gütesiegels.

Im heurigen Jahr wurde unsere Schule darüber hinaus Sieger mit der höchsten Punktezahl in der Kategorie der Schulen für 10 bis 14-Jährige und erhielt dafür die **Schulsport-Trophy**, verbunden mit

einem Preis von 1.000 Euro für Schulsportgeräte.



Die Delegation der HS St. Peter mit HD Erich GREINER, HOL Otto WENDLIK als Vertreter der Bewegungserzieher, den beiden Schülern David HACKENSÖLLNER und Julia RAMMEL sowie der Obfrau des Elternvereins, Maria RATZBERGER durfte diese hohe Auszeichnung von Frau LR Dr. Petra BOHUSLAV in Empfang nehmen.

Besonders gewürdigt wurde dadurch das umfangreiche Sportangebot der Schule, die Sommer- und Wintersportwochen, das Angebot „Fit & Fun“, die Freistundenangebote und Gesundheitsinitiativen sowie vor allem die jahrelange, erfolgreiche Kooperation mit der Sportunion St. Peter in den Bereichen Badminton und Tischtennis.

Die Nachhaltigkeit dieser Maßnahmen wird durch die Tatsache bewiesen, dass die HS St. Peter seit nunmehr 16 Jahren bei den NÖ Badminton-Landesmeisterschaften jedes Mal einen Podestplatz erobern konnte und sich seit sechs Jahren ebenfalls immer für die Tischtennis-Landesmeisterschaften qualifizieren und zwei Landes- und einen Bundesmeistertitel erreichen konnte.

Aus Anlass des Sieges bei der Schulsport-Trophy wurde von ORF NÖ auch ein Bericht aufgezeichnet.

Interessierte finden diesen Bericht auf der Schulhomepage ([www.hsstpeter-au.ac.at](http://www.hsstpeter-au.ac.at))

**FEUERLÖSCHERÜBERPFÜNG**  
**der FREIWILLIGEN FEUERWEHR WEISTRACH**  
durch

VERTRIEB



**PLUTO-FEUERLÖSCHER 4400 STEYR O.Ö.**  
Haratzmüllerstr. 6  
Tel.: 07252/53 0 82 Fax 07252/48 7 68  
Neuware Füll- u. Prüfdienst

!!!JEDER LÖSCHER KOSTET NUR **7 EURO**!!!

**Ganz unklompiziert:**

Bringen sie Ihre Feuerlöscher einfach bis **02. Juli** in das SPAR Geschäft Pürmayr in Weistrach.  
Die Löscher werden dann überprüft und können wieder ab **5. Juli** vom SPAR Pürmayr abgeholt werden!

## Einladung zum:



# FAMILIENRAD- & WANDERTAG

**Sonntag,  
26.06.2011**

**Start:** 10.30 - 14 Uhr im Zentrum von Weistrach  
**Strecke:** 20km (Radroute) bzw. 10km (Wanderroute)  
**Info:** Streckenpläne liegen beim Start auf

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt • Infos: 0664/9815631

## Labstation „Zaucha Alm“ / GH Zauchasteg



- Fröhschoppen ab 11 Uhr
- Steckerlfisch vom Holzkohlengrill
- Kinder-Hüpfburg

**E-Bike Test**  
11.30 - 14.30 Uhr  
Lebe keinen Sport!  
INTEKSPORT eybi

Die Weinkellerei Kirchmayr sucht ab sofort eine zuverlässige Kellereihilfskraft (Füll- und Reinigungsarbeiten) für 16 Wochenstunden (flexible Arbeitszeit).

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei:  
Weinkellerei Kirchmayr · Herrn Andreas Kirchmayr · 3351 Weistrach Nr. 123 ·  
Tel. 07477/42173 · E-Mail:  
kirchmayr@wein-erlebnis.at

**Wohnung zu vermieten:**

Direkt im Zentrum, trotzdem absolute Ruhelage  
ca. 70m<sup>2</sup> (1 Vorraum, 1 WC, 1 Bad, 1 Wohnküche, 2  
Schlafräume) inkl. KFZ-Standplatz und BK-akkonto:  
370,00/Monat

Nähere Infos erteile ich gerne telefonisch oder  
persönlich:

Kurt Kirchmayr, Landgasthof Kirchmayr  
3351 Weistrach 9, Tel.: 07477/42380

Beim Gemeindeabwasserverband "Oberes Urntal" wird in der Kläranlage Krenstetten die Stelle eines **Klärfacharbeiters** neu besetzt.  
Voraussetzung: Lehrabschluss in einem elektrotechnischen Beruf, Führerschein B, abgeleiteter Präsenz- bzw. Zivildienst;  
Die Klärfacharbeiterausbildung erfolgt innerhalb der ersten drei Beschäftigungsjahre.  
Dienstbeginn: 1. Jänner 2012

Schriftliche Bewerbungen werden bis 31. August 2011 vom GAV "Oberes Urntal", Hofgasse 6, 3352 St. Peter in der Au entgegen genommen, bzw. sind an die E-Mail Adresse [gav@stpeterau.at](mailto:gav@stpeterau.at) zu senden.



**20**  
JAHRE

CARL  
ZELLER  
MUSIK  
SCHULE

**JUBILÄUMSKONZERT**  
MIT **CD** PRÄSENTATION

**MI 22. JUNI 2011**

**19.00 UHR**

**CARL ZELLER HALLE**  
**ST. PETER/AU**

**EINTRITT: FREIWILLIGE SPENDEN**  
SCHÜLER UND LEHRER  
FREUEN SICH AUF IHREN BESUCH!

Hofgasse 4 | 3352 St. Peter/Au | Tel. 07477/49129

[www.musikschule.carlzeller.at](http://www.musikschule.carlzeller.at)

**RC-HENGSTREIT**  
**MOSTVIERTLERCUP 2011**



**Samstag, 2. Juli 2011**  
**10.00 Uhr**  
**Ponytreff**  
**Dressur + Springen**

**Sonntag, 3. Juli 2011**  
**8.00 Uhr**

Dressur  
Kutschenfahrbewerb für Hobbyfahrer

Ab 13.00 Uhr Springen  
Weistracher Derby

Tombola  
Hauptpreis: 1 Pony und viele weitere  
Sachpreise  
Für das leibliche Wohl wird gesorgt!

Baumi + Team



## Termine:

Die nächste Mutterberatung findet am 5. Juli 2011 von 16.00 bis 17.00 Uhr in der **Volksschule** statt. Im August entfällt die Mutterberatung

Ärztchammer für NÖ – Wochenenddienste:  
<http://cms.arztnoe.at/cms/ziel/100980/DE/>

### Notrufnummern

130 Landeswarnzentrale  
 140 Bergrettung  
 112 Euro Notruf  
 122 Feuerwehr  
 133 Polizei  
 144 Rettung



Sa, 02. 07. 2011, 07:00 So, 03. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Karl HABICHLER</a>	07434/44 924	Hauptdienst
Sa, 09. 07. 2011, 07:00 So, 10. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Walter IRAUSCHEK</a>	07252-37301	Hauptdienst
Sa, 16. 07. 2011, 07:00 So, 17. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Johann DIESENREITER</a>	07252-30666	Hauptdienst
Sa, 23. 07. 2011, 07:00 So, 24. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Gerhard IMB</a>	07477/44801	Hauptdienst
Sa, 30. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Anton HOSA</a>	07434/43590	Hauptdienst
So, 31. 07. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Karl HABICHLER</a>	07434/44 924	Hauptdienst
Sa, 06. 08. 2011, 07:00 So, 07. 08. 2011, 07:00	<a href="#">Dr. Norbert JAROSCH</a>	07435-8500	Hauptdienst

NÖ Zahnärztekammer: <http://noezz.at/kammer/aktuellenotdienste.htm>

Unter **Tel.: 141 Ärztenotdienst** werden auch die aktuellen Zahnärzte Notdienste bekannt gegeben.



## WAS IST LOS IN WEISTRACH Veranstaltungskalender 2011

02.Jul	UHU - Turnier	Tennisclub	Tennisplatz
23.Jul	Sommerkonzert	Musikverein	
24-30.Jul	Dingel – Dangelfest	Jungschar	Pfarrheim
24.Jul	Tag der Blasmusik	Musikverein	
20.Aug	Spiele und Dorffest	Gemeinde	Dorfplatz
21.Aug	50 Jähr. Priesterjubiläum	Pfarre	Pfarrkirche
27.-28.Aug	Vereinsmeisterschaften - Einzel	Tennisclub	Tennisplatz
28.Aug	Bartholomäuskirtag	Gemeinde	Dorfplatz